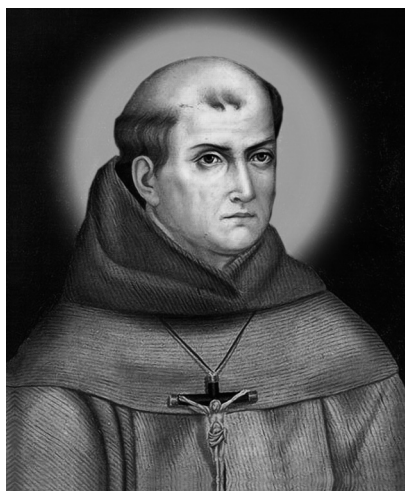




**慶祝余肋神父宣聖
感恩聖祭**

**香港聖母無原罪主教座堂
2015年9月26日**



聖佘肋神父 St. J. Serra

方濟會士

(1713-1784)

佘肋神父於1713年出生於西班牙馬略卡島 (Mallorca)。1731年加入方濟會，八年後晉鐸，並在修院執教哲學及神學。後來因回應天主的召叫，投入美洲大陸傳教，在加州南部服務。佘肋神父婉拒當地主教提供的驃馬，效法會祖聖方濟·亞西西的刻苦徒步福傳的精神，堅持「勇往直前，永不退縮」；某次不幸途中傷腳，感染發炎，引致跛蹇，磨折其終生。傳教期間，他勉力學習當地各原住民族的語言，並把教理翻譯為他們的語言，不辭勞苦往返各村落傳教，備受眾人敬重。

佘肋神父於1784年逝世。他在今日加州沿岸一共建立了9個傳教站，將他的傳教工作託付給至聖童貞聖母瑪利亞，在每個傳教站內都懸掛瓜達盧佩聖母像。其後40多年，方濟會士秉承其遺志，繼續在加州沿岸建立了12個傳教站。經過60多年的努力，約八萬原居民受了洗。

佘肋神父有「加州之父」 (Father of California) 之譽。

國際培聖會於1935年由四位美國西雅圖熱心教友 (Leo Shankey, Harold Haber le, Richard Ward and Daniel Rooney) 創立，奉佘肋神父為主保，旨為提倡及推動聖召，資助照顧神學院修生學習及支援教會工作，祈望日後可在全球聖召工作上有所貢獻。80年後的今日，全球已成立近四百個培聖會，有會員一萬八千多人，而香港培聖會也於1963年成立，成為亞洲第一個培聖會。

進台詠

喜樂的奉獻

作曲：伍允恆
 作詞：楊炎，伍允恆
 編曲：黃志偉

Maestoso (♩ = 90)

4

poco a poco rit. (approaching to verse 6 only)
a tempo (after verse 6 only)

5

喜 樂 全 獻 終 生 證， 活 現 福 音 價 值；

9

光 耀 人 世 友 愛 興， 為 天 國 和 應！

Largo (♩ = 55) (for Verse 6 only)

13

- | |
|---------------------------------|
| 1. 天 主 恩 寵 標 記， 犧 牲 顯 愛 情； |
| 2. 開 初 當 代 未 來， 顯 心 多 姿 采； |
| 3. 彼 此 一 心 嘉 勉， 觀 主 奧 妙 ； |
| 4. 感 激 天 恩 嘉 勉， 福 音 出 勤 妙 喻； |
| 5. 優 先 關 心 苦 困， 分 施 顯 愛 貧； |
| 6. 基 督 鮮 血 主 傾 訴， 犧 牲 苦 架 路； |
| 7. 衷 心 福 主 寬 恕， 不 相 足 請 滿 全； |
| 8. 真 福 天 之 貞 母， 老 新 牽 哀 困 路； |
| 9. 請 許 堅 天 終 大 能， 相 新 牽 哀 困 路； |
| 10. 高 歌 天 父 大 能， 能 相 新 牽 哀 困 路； |

17

- | |
|-------------------------|
| 豪 勇 負 天 命， 共 融 肩 並！ |
| 團 結 教 主 會 內， 頌 揚 主 愛！ |
| 隨 我 主 度 呼 召， 聖 容 光 照！ |
| 全 愛 主 助 三 願， 莫 忘 主 眷！ |
| 扶 老 助 願 不 幸， 聖 言 寶 訓！ |
| 傳 常 愛 悔 改 道 斷， 榮 從 福 報！ |
| 慈 聖 度 達 暮 路， 未 盡 禱 告！ |
| 成 美 的 相 贈， 萬 頭 氏 走 到 蔭！ |

致候及導言

主教：因父、及子、及聖神之名。

眾：亞孟。

主教：願主的平安與你們同在。

眾：也與你的心靈同在。

主教：各位兄弟姊妹，我們相聚一堂，為方濟會士余肋神父被教宗列入聖人名冊，而舉行感恩聖祭。余肋神父，是福傳的榜樣，亦是培聖會特別敬禮的主保聖人。讓我們首先重溫聖余肋神父追隨基督的見證，請他作我們成聖路上的代禱者。

（坐下）

（簡述聖余肋神父生平）

（獻蠟燭）

（起立）

領：上主，求你垂憐。

眾：上主，求你垂憐。

領：基督，求你垂憐。

眾：基督，求你垂憐。

領：上主，求你垂憐。

眾：上主，求你垂憐。

領：天主之母聖瑪利亞。

眾：請為我們祈禱。

領：聖彌額爾，

以及天主的諸聖天使。

眾：請為我們祈禱。

領：聖若翰洗者。

眾：請為我們祈禱。

領：大聖若瑟。

眾：請為我們祈禱。

領：聖多默以及諸位聖宗徒。 眾：請為我們祈禱。
領：聖伯多祿聖保祿。 眾：請為我們祈禱。
領：聖奧思定。 眾：請為我們祈禱。
領：聖方濟及聖道明。 眾：請為我們祈禱。
領：聖依納爵·羅耀拉。 眾：請為我們祈禱。
領：聖維雅納。 眾：請為我們祈禱。
領：聖余肋。 眾：請為我們祈禱。
領：天主的諸位殉道者。 眾：請為我們祈禱。
領：天主的諸位精修者。 眾：請為我們祈禱。
領：中華諸聖及真福。 眾：請為我們祈禱。
領：天主的諸位聖人。 眾：請為我們祈禱。
領：耶穌，生活天主之子。 眾：求主俯聽我們。
領：基督，求你俯聽我們。 眾：基督，求你俯聽我們。
領：基督，求你垂允我們。 眾：基督，求你垂允我們。

主教：天主，你願意眾人得救。我們藉著榮福童貞瑪利亞、聖母的淨配聖若瑟、聖余肋神父，以及諸位聖人的代禱，懇切求你，增加你教會的工人，恩賜他們善作基督的同工，為人靈的得救奉獻生命。因主耶穌基督之名，求你俯聽我們的祈禱。

眾：亞孟。

光榮頌（奉香）

集禱經

主禮：天主，你以不可言喻的慈悲，揀選聖佘肋作為工具，感召美洲眾多人民進入你的教會。藉聖佘肋的代禱，求你恩賜我們心神合一，時時處處以更大的愛情，把你聖子，我們的主耶穌基督慈悲的容貌，顯示於世人。因你的聖子、我們的主耶穌基督，他和你及聖神，是唯一天主，永生永王。

眾：亞孟。

聖道禮

讀經（離開你的故鄉、你的家族和父家，來吧！）

恭讀創世紀 (12:1-4)

那時候，上主對亞巴郎說：「離開你的故鄉、你的家族和父家，到我指給你的地方去。我要使你成為一個大民族；我必降福你，使你成名，成為一個福源。我要降福那祝福你的人，咒罵那咒罵你的人；地上萬民都要因你而獲得祝福。」

亞巴郎於是照上主的吩咐，動身出發。—— 上主的話。

眾：感謝天主。

（默禱片刻）

答唱詠 詠 100 : 1-2, 3, 5

眾唱：普天地頌揚上主，同聲讚美主！ [頌恩308首]

領：普世大地，請向上主歡呼，要興高采烈地事奉上主；走到上主面前，應該歡呼！

眾唱：普天地頌揚上主，同聲讚美主！

領：你們應該明認上主就是天主；他造成了我們；我們非他莫屬，是他的子民，是他牧場的羊群。

眾唱：普天地頌揚上主，同聲讚美主！

領：因為上主良善寬仁；他的慈愛直到永恆；他的信實世世常存。

眾唱：普天地頌揚上主，同聲讚美主！

福音前歡呼

領：亞肋路亞。 [頌恩188首]

眾：亞肋路亞。

領：天主的國臨近了；你們悔改，信從福音吧！（谷1:15）

眾：亞肋路亞。

福音（莊稼多，工人少）

恭讀聖瑪竇福音 (9:35-38)

那時候，耶穌周遊各城各村，在他們的會堂內施教，宣講天國的福音，治好一切疾病，一切災殃。他一見到群眾，就對他們動了慈心，因為他們困苦流離，好像沒有牧人的羊。於是，耶穌對自己的門徒說：「莊稼多，工人少，所以，你們應當求莊稼的主人，派遣工人，來收割他的莊稼。」——上主的話。

講道

（講道後默想片刻）

信友禱文 [頌恩113首]

預備禮品 [頌恩222首]

獻禮經

主教：天主，求你收納你子民的獻禮，俯聽我們卑微的祈禱，使為你奧蹟服務的人，日益增長，並在你的愛內，持守不渝。因主耶穌基督之名，求你俯聽我們的祈禱。

眾：亞孟。

領主詠 [頌恩380首]

領主後經

主教：上主天主，你以生命之糧更新了我們，求你藉這愛情聖事，使你撒在教會的種子茁壯成長，並因聖佗肋神父的榜樣和代禱，使更多子民回應你的召喚，在弟兄姊妹身上事奉你。因主耶穌基督之名，求你俯聽我們的祈禱。

眾：亞孟。

致謝詞 (培聖會)

恭念為聖召祈禱文

天父啊！請增加我們教友團體的信德吧！
尤其是那些你已經召選，及將蒙召選為事奉你的人們。
願你聖子的愛情，感召更多青年，
使他們慷慨回應你的召叫，並持守不渝。
願聖神的德能引領我們承行主的旨意，
欣然奉獻自己，結合於你的聖子、
耶穌基督的偉大犧牲。亞孟。
聖佗肋神父，請為我們祈禱。

O heavenly Father, increase the faith of our communities, particularly of those individuals whom you have chosen and whom you will choose for your service.

May the love of God enkindle the hearts of many young people, so that they may respond to your call with generosity and perseverance.

May the strength of the Holy Spirit guide us to do His holy will, and to be ready to offer our sufferings in union with that great sacrifice of your Son, Jesus Christ. Amen.

隆重祝福

主教：願主與你們同在。

眾：也與你的心靈同在。

執事：請大家俯首接受天主的降福。

主教：願上主降福你們，保護你們。

眾：亞孟。

主教：願上主的慈顏光照你們，仁慈對待你們。

眾：亞孟。

主教：願上主轉面垂顧你們，賜你們平安。

眾：亞孟。

主教：願全能天主，聖父、聖子、聖神的降福臨於你們，
並永遠存留在你們當中。

眾：亞孟。

執事：請大家平安回去，跟隨基督，宣布天主慈悲的喜訊。彌撒禮成。

眾：感謝天主。

禮成 [頌恩393首]

天主教香港教區主教湯漢樞機准 2015年9月18日
香港教區禮儀委員會 編印